



De publicación inmediata: 07/02/2020

GOBERNADOR ANDREW M. CUOMO

**EL GOBERNADOR CUOMO INFORMA A LOS NEOYORQUINOS SOBRE EL NUEVO CORONAVIRUS Y EXHORTA A LA CONCIENTIZACIÓN PERMANENTE, YA QUE LA GRIPE AÚN PREVALECE**

***Aún no hay casos confirmados del nuevo coronavirus en el estado de Nueva York***

***El número de casos de gripe confirmados por laboratorio y de hospitalizaciones sigue aumentando según el último informe***

***Encuentre ubicaciones donde pueda vacunarse contra la gripe cerca de usted [aquí](#) y siga los casos de gripe en su área [aquí](#)***

***Gobernador Cuomo: "Ya pasamos por esto antes: el virus del Zika, el ébola, etcétera. Pero apeguémonos a la realidad de la situación, y, como dijo el médico, la gripe en este momento es un riesgo mucho mayor que cualquier cosa relacionada con el coronavirus".***

El gobernador Andrew M. Cuomo emitió hoy una actualización sobre el estado de las pruebas del nuevo coronavirus en el estado de Nueva York. Hasta el día de hoy, se enviaron a analizar las muestras de 22 neoyorquinos a los Centros para el Control y Prevención de Enfermedades (CDC, por sus siglas en inglés). De ellas, 16 han dado negativo. Están pendientes dos muestras de la ciudad de Nueva York y cuatro muestras del estado de Nueva York fuera de la ciudad de Nueva York: en total, quedan seis muestras pendientes. Aún no hay casos confirmados del nuevo coronavirus en el estado de Nueva York.

El Gobernador también emitió actualizaciones sobre el número de casos de gripe, que continúan aumentando, y exhortó a todos los neoyorquinos a tomar las precauciones recomendadas, ya que nos acercamos al pico de la temporada de gripe.

El **VIDEO** del evento de hoy está disponible en YouTube [aquí](#) y en formato televisivo (h.264, mp4) [aquí](#).

El **AUDIO** del evento de hoy está disponible [aquí](#).

Pronto estarán disponibles **FOTOGRAFÍAS** del evento de hoy en la [página](#) de Flickr del Gobernador.

*A continuación se presenta una transcripción rápida de los comentarios del Gobernador.*

**Gobernador Cuomo:** Permítanme darle la palabra a nuestro excelente comisionado de Salud para que nos dé una actualización sobre el coronavirus.

**Dr. Howard Zucker:** Gracias, Gobernador, y buenas tardes. Como hemos dicho en las últimas semanas, el riesgo para la sociedad en el estado de Nueva York es actualmente muy bajo. El departamento se comunica muchas veces al día con nuestros colegas en el CDC, el Departamento de Salud y Servicios Humanos (HHS, por sus siglas en inglés), la oficina del Departamento de Salud de la ciudad de Nueva York, la Autoridad Portuaria, los departamentos de salud locales y los proveedores de atención médica en todo el Estado. Y juntos, estamos monitoreando de cerca las novedades en China, así como aquí en los Estados Unidos.

Hay 12 casos a nivel nacional y nuestro enfoque continúa con la identificación activa de cualquier nueva posibilidad de exposición entre los viajeros que regresan a Nueva York. Ahora, en lo que respecta a los viajes, ha habido varios informes sobre un crucero que está atracado en Bayonne, Nueva Jersey. Lo que podemos decirles es que sabemos que cuatro personas han sido llevadas al Hospital Universitario en Newark para ser observadas. Sin embargo, ninguna de las personas estaba experimentando síntomas compatibles con el nuevo coronavirus.

Hemos añadido este nuevo coronavirus a la lista de enfermedades transmisibles del departamento, que exige a los proveedores de atención médica que informen sobre las personas que están siendo investigadas a sus departamentos de salud locales y, en última instancia, al Departamento de Salud del estado.

Ya se están llevando a cabo la presentación de informes y la investigación de los casos, y la incorporación del nuevo coronavirus a esta lista mejorará nuestra capacidad para coordinar esfuerzos con los funcionarios de salud locales para controlar la propagación de la enfermedad si es necesario.

Además, el Centro Wadsworth, que es nuestro laboratorio de salud pública del estado de Nueva York, está trabajando estrechamente con el CDC para tener la capacidad de realizar la prueba de detección del nuevo coronavirus y estamos trabajando rápidamente para implementar esas pruebas. En resumen, estamos muy bien preparados para dar respuesta, y los funcionarios de salud pública locales y del estado de Nueva York, además de las instalaciones de atención médica, tienen amplia experiencia en prácticas de control infeccioso. Si bien el nuevo coronavirus no es una amenaza inmediata para los neoyorquinos, por favor, no nos olvidemos que la gripe aún prevalece en el estado de Nueva York y aún no ha alcanzado su pico. De acuerdo con el último informe de vigilancia, solo en la semana pasada, 1.889 neoyorquinos fueron hospitalizados con gripe confirmada por análisis clínicos. En la misma semana, se informaron 17.321 casos de gripe confirmados por análisis clínicos. Representa un aumento del 15% con respecto a la semana anterior y una de las semanas con mayor actividad que hemos visto. También ha habido 13.463 hospitalizaciones en esta temporada desde octubre.

Por lo tanto, tomar medidas preventivas diarias puede ayudar a detener la propagación de la gripe, así como del nuevo coronavirus. Lávese las manos con frecuencia; cúbrase la boca o la nariz cuando estornude. Estornude dentro del ángulo interno de su codo. Quédese en casa cuando esté enfermo. Esto es muy importante. Si no se siente bien, lo mejor es quedarse en casa. Si lo desea, llame a su médico o a su profesional de la salud, pero no acuda a la sala de emergencias a menos que realmente sea una emergencia. Y, finalmente, me gustaría referirme a lo que creo que es una tendencia muy inquietante. Las preocupaciones sobre el nuevo coronavirus deberían centrarse en la salud y la seguridad públicas y no usarlas como excusa para el racismo o la xenofobia antiasiática. Como ya mencioné, aunque el riesgo del nuevo coronavirus es aún bajo, los neoyorquinos deben permanecer alertas y protegerse a sí mismos y a sus familias. Debemos unirnos y no atacarnos unos a otros. Vamos a superar esto como hemos superado muchas otras cosas. Muchas gracias.

**Gobernador Cuomo:** Bien dicho, comisionado. Tal como dijo el comisionado, ayer se comunicó con nosotros el departamento federal de HHS y CDC para informarnos sobre el crucero que entraba en el puerto de Nueva York. No ha habido casos confirmados de coronavirus en ese crucero. Se están realizando análisis en cuatro personas, pero no hubo casos confirmados y estamos trabajando con ellos en esta cuestión. Y solo para reiterar lo que dijo el comisionado, no hay casos confirmados de coronavirus en Nueva York hasta el momento.

Cabe esperar que, con el paso del tiempo, encontremos un caso de coronavirus si nos fijamos en su propagación en todo el mundo; lo esperaríamos y estamos preparados para ello. Hemos invertido mucho tiempo para implementar protocolos y procedimientos de cuarentena, entre otras medidas. Pero repito, comprendo el miedo. Ya pasamos por esto antes: el virus del Zika, el ébola, etcétera. Pero apeguémonos a la realidad de la situación, y, como dijo el médico, la gripe en este momento es un riesgo mucho mayor que cualquier cosa relacionada con el coronavirus. Permítanme darle la palabra a Rick Cotton, director ejecutivo de la Autoridad Portuaria, quien hablará sobre el coronavirus y cómo este afecta a los vuelos, etcétera.

**Rick Cotton:** Gracias, Gobernador. En la Autoridad Portuaria, seguimos trabajando estrechamente, en todos nuestros aeropuertos, con nuestros socios federales, estatales y locales, incluido el Departamento de Salud del estado de Nueva York, para garantizar el manejo sin problemas ni incidentes del examen obligatorio de los viajeros internacionales que regresan a los Estados Unidos. Desde que entró en vigencia la orden el domingo por la tarde, en el JFK, el CDC ha evaluado a 6.664 viajeros; 3.100 de esos viajeros llegaron en 14 vuelos sin escalas desde China continental. El resto de las personas examinadas, alrededor de 3.500, arribaron en otros vuelos y fueron enviadas para la detección del CDC debido a que recientemente viajaron a China continental. De los 6.664 viajeros que han sido examinados, cinco se han puesto en cuarentena. La Autoridad Portuaria está preparada para colaborar con sus socios mientras trabajamos para proteger la salud pública. Muchas gracias.

###

Más noticias disponibles en [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Estado de Nueva York | Cámara ejecutiva | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

[CANCELAR SUSCRIPCIÓN](#)